

Predlog za sprejetje predhodne odločbe, ki ga je vložilo Tribunale ordinario di Bergamo (Italija)
7. decembra 2022 – KH/Istituto nazionale della previdenza sociale (INPS)

(Zadeva C-747/22)

(2023/C 112/26)

Jezik postopka: italijanščina

Predložitveno sodišče

Tribunale ordinario di Bergamo

Stranki v postopku v glavni stvari

Tožeča stranka: KH

Tožena stranka: Istituto nazionale della previdenza sociale (INPS)

Vprašanje za predhodno odločanje

Ali je treba člena 29 in 26 Direktive 2011/95/EU ⁽¹⁾ razlagati tako, da nasprotujeta nacionalni določbi, kot je določba iz člena 2(1)(a) decreto-legge n. 4/2019 (uredba z zakonsko močjo št. 4/2019), ki za upravičenost do dajatve, namenjene boju proti revščini ter podpora pri dostopu do zaposlitve in pri socialnemu vključevanju, kot je „univerzalni prejemek“, določa tudi pogoj desetletnega prebivanja v Italiji, poleg dveletnega neprekinjenega prebivanja pred vložitvijo vloge?

⁽¹⁾ Direktiva 2011/95/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 13. decembra 2011 o standardih glede pogojev, ki jih morajo izpolnjevati državljani tretjih držav ali osebe brez državljanstva, da so upravičeni do mednarodne zaščite, glede enotnega statusa beguncev ali oseb, upravičenih do subsidiarne zaščite, in glede vsebine te zaščite (prenovitev) (UL 2011, L 337, str. 9).

Predlog za sprejetje predhodne odločbe, ki ga je vložilo Bundesverwaltungsgericht (Nemčija)
15. decembra 2022 – Bayerische Ärzteversorgung, Bayerische Architektenversorgung, Bayerische Apothekerversorgung, Bayerische Rechtsanwalts- und Steuerberaterversorgung, Bayerische Ingenieurversorgung-Bau m. Psychotherapeutenversorgung / Deutsche Bundesbank

(Zadeva C-758/22, Bayerische Ärzteversorgung in drugi)

(2023/C 112/27)

Jezik postopka: nemščina

Predložitveno sodišče

Bundesverwaltungsgericht

Stranke v postopku v glavni stvari

Tožeče stranke: Bayerische Ärzteversorgung, Bayerische Architektenversorgung, Bayerische Apothekerversorgung, Bayerische Rechtsanwalts- und Steuerberaterversorgung, Bayerische Ingenieurversorgung-Bau m. Psychotherapeutenversorgung

Tožena stranka: Deutsche Bundesbank

Vprašanja za predhodno odločanje:

Vprašanja v zvezi z razlago Uredb (EU) 2018/231 in Uredbe (EU) št. 549/2013 ⁽¹⁾:

1. (a) Ali odstavek 3.19, prvi pododstavek, točka (b), Priloge A k ESR zahteva, da se lahko vsi potrošniki proizvodov, ki jih ponuja proizvajalec, odločijo za nakup ali proti njemu ter sprejmejo to odločitev na podlagi zaračunanih cen?